# From explicit to implicit: constraints and explanations

Call for Abstracts

workshop proposal at SLE2025, 26-29 August 2025

### **Convenors:**

Liesbeth Degand (University of Louvain): <u>liesbeth.degand@uclouvain.be</u> Hongling Xiao (University of Louvain): hongling.xiao@uclouvain.be

# **Key words:**

implicitness/explicitness, listener-/speaker-oriented, information density, processing, typology

## Workshop description:

This workshop seeks to deepen our understanding of linguistic flexibility in communication, focusing particularly on optional linguistic formulations — instances where explicit and implicit forms of a linguistic structure, convey essentially the same meaning. Some examples are:

- optional discourse connectives: Such as "because" and "but" which can mark explicitly coherence relations at the discourse level. *E.g.*, *He studied hard at the exam*, (but)he still failed, unfortunately.
- variations in specificity: The choice between expressions with varying degrees of specificity, e.g., *I walked (vs. went) to the store.* or the use of an ambiguous rather than specific connective, e.g., *He worked very late, and (instead of 'but') he was already up at dawn.*
- argument drop (pro-drop): Particularly common in languages like Chinese, Japanese, and
   Portuguese, where both subject and object pronoun can be omitted when recoverable from context. For example, in Chinese:

```
A: 你喜欢这部电影吗? (Do you like this movie?)
B: —不喜欢—. ([I do] Not like [it].)
```

• topic drop: In German, for instance, subjects or objects can be omitted only when they are in the sentence initial (topic) position (Huang and Yang, 2024), e.g.,

```
habe
               ihn
                      gestern schon
                                            gesehen
       have
              him
                      yesterday already
                                            seen
       habe
                      gestern schon
              ich
                                            gesehen
       have
              Ι
                      yesterday already
                                            seen
       habe
*Ich
                      gestern schon
                                            gesehen
*I
       have
                      yesterday already
                                            seen
*Ihn
       habe
                      gestern schon
                                            gesehen
*him
                      yesterday already
       have
                                            seen
```

- functional words: Such as "that" "where" and "which" introducing complement and relative clauses. *E.g.*, *This is the place (where) we met for the first time*.
- bare infinitives vs. infinitives with "to": e.g., "help do" vs. "help to do."

The central questions are: When and why is one linguistic form preferred over another? And how does the option impact on communication?

Below are some theories and hypotheses that attempt to account for such phenomena from different perspectives:

- Medium and Genre Sensitivity: Are certain forms preferred systematically in written, spoken, or computer-mediated communication, given the differences in time, space and immediacy between writer/speaker and reader/listener (Biber, 1986; Chafe, 1982; Herring, 2011; Xiao et al. 2021)? How do genre and medium conventions influence linguistic choices? For instance, scientific discourse in English is found to vary in the overall lexical and verbal density in research articles (61%) and oral conference presentations (46%) (Hamilton and Carter-Thomas, 2017).
- **Diachronic Trends**: (How) Do linguistic choices evolve over time, especially in response to the prevalence of digital communication, which brings new genre features regarding language use at multiple levels (Crystal, 2006; Leppänen et al., 2017)?
- Cognitive Constraints: Do cognitive biases, such as the tendency to read consecutive propositions in a text as temporarily continuous or causally related, influence the linguistic formulations of continuous (e.g., causal, additive) and discontinuous (e.g., adversative, concessive) relations? And how do the variant formulations, such as *implicit vs explicit* signaling of these relations, influence the online processing of such connections, given the default assumptions (Levinson, 2000; Murrey, 1997; Sanders, 2005)?
- Typological Differences: (How) Do typological differences impact language structure and use? For example, pro-drop in German is limited to the sentence initial positions, whereas Chinese and Japanese permit more extensive pro-drop (Huang and Yang, 2024; Schäfer, 2021). Scientific discourse in French displays greater lexical variation, whereas English tends to pack information more densely with frequent reuse of the same lexical items (Hamilton and Carter-Thomas, 2017). Additionally, the causality-by-default hypothesis, which suggests that causal coherence relations are often left implicit without a connective, is found less applicable to Turkish and Lithuanian, wherein causal relations are more frequently and explicitly marked with causal connectives (Mendes et al. 2023).
- Audience Design vs. Production Economy: Is the selection of linguistic form listener-oriented,
   attending to listeners' interpretive needs and cognitive load, or is it more speaker-oriented,

prioritizing ease and efficiency in production (Gahl et al., 2012; Goodman and Frank, 2016; Yung et al., 2021)?

• Information Density: How does the distribution of information density across an utterance influence ellipsis or "redundancy"? For instance, the relational information between consecutive clauses may be encoded via multiple devices, not only the prototypical discourse connectives but also alternative lexical and syntactic signals. How do these elements balance over the whole utterance to achieve a uniform information density as an optimal strategy for communication (Asr and Demberg, 2015; Crible and Demberg, 2020; Egg and Das, 2022; Jaeger, 2010; Levy and Jaeger, 2006; Schäfer et al., 2021)?

We invite researchers exploring these and related phenomena and questions, from a variety of theoretical frameworks and using diverse research methods, such as *corpus analysis*, *experimentation*, *computational modeling*, and *NLP* approaches, to join us. We look forward to collaborative and dynamic discussions, which we believe will bring fresh and/or complementing insights, especially regarding inconsistencies or partial confirmations found in the literature. These findings suggest complex interplay of factors such as cognitive bias, genre, medium (written, oral, digital), as well as typology of language. Together, we hope to deepen our understanding of the constraints underlying the selection of optional linguistic formulations as well as their impact on language production, processing, and comprehension.

#### **Abstract submission:**

We invite you to submit your preliminary abstract (max. 300 words) to <a href="https://hongling.xiao@uclouvain.be">hongling.xiao@uclouvain.be</a> before November 15, 2024. Upon the official acceptance of the workshop proposal, you will be contacted to submit your full abstract (max. 500 words) in EasyChair before January 15, 2025.

#### References

Asr, F. T., & Demberg, V. (2015, April). Uniform surprisal at the level of discourse relations: Negation markers and discourse connective omission. In Proceedings of the 11th international conference on computational semantics (pp. 118-128). London, UK, April 15-17, 2015.

Biber, D. (1986). On the investigation of spoken/written differences. Studia Linguistica, 40(1), 1-21.

Chafe, W. (1982). Integration and involvement in speaking, writing, and oral literature. In D. Tannen (Ed.), *Spoken and written language: Exploring orality and literacy* (pp. 35-53). Norwood, NJ: Ablex.

Crible, L., & Demberg, V. (2020). The role of non-connective discourse cues and their interaction with connectives. *Pragmatics & Cognition*, 27(2), 313-338.

Crystal, D. (2006). Language and the Internet. Cambridge: Cambridge University Press.

Egg, M. & Das, D. 2022. Signaling Conditional Relations. Linguistics Vanguard 8 (s4): 383–92.

Gahl, S., Yao, Y., & Johnson, K. (2012). Why reduce? Phonological neighborhood density and phonetic reduction in spontaneous speech. *Journal of Memory and Language*, 66(4), 789-806.

Goodman, N. D., & Frank, M. C. (2016). Pragmatic language interpretation as probabilistic inference. *Trends in Cognitive Sciences*, 20, 818-829.

Hamilton, Clive E., and Shirley Carter-Thomas. 2017. "Competing Influences: The Impact of Mode and Language on Verb Type and Density in French and English Scientific Discourse." *Chimera* 4 (1): 13–34.

Herring, S. C. (2011). Computer-mediated conversation. Part II: Introduction and overview. Language@Internet, 8(2).

Huang, C. T. J., & Yang, B. C. Y. (2024). Topic drop and pro drop. *Language and Linguistics*, 25(1), 1-27.

Jaeger, T. F. (2010). Redundancy and reduction: Speakers manage syntactic information density. *Cognitive psychology*, *61*(1), 23-62.

Leppänen, S., Westinen, E., & Kytölä, S. (Eds.). (2017). *Social media discourse, (dis)identifications and diversities.* New York: Routledge.

Levinson, S. C. (2000). *Presumptive meanings: The theory of generalized conversational implicature*. MIT press.

Levy, R., & Jaeger, T. F. (2006). Speakers optimize information density through syntactic reduction. *Advances in neural information processing systems*, 19.

Mendes, A., Zeyrek, D., & Oleškevičienė, G. (2023). Explicitness and implicitness of discourse relations in a multilingual discourse bank. *Functions of Language*, *30*(1), 67-91.

Murray, J. (1997). Connectives and narrative text: The role of continuity. *Memory & Cognition*, 25(2), 227-236.

Sanders, T. (2005). Coherence, causality, and cognitive complexity in discourse. In *Proceedings/Actes SEM-05*, First International Symposium on the Exploration and Modelling of Meaning (pp. 105-114).

Schäfer, L. (2021). Topic drop in German: Empirical support for an information-theoretic account to a long-known omission phenomenon. *Zeitschrift für Sprachwissenschaft*, 40(2), 161-197.

Xiao, H., Li, F., Sanders, T. J. M., & Spooren, W. P. M. S. (2021). How subjective are Mandarin REASON connectives? A corpus study of spontaneous conversation, microblog, and newspaper discourse. *Language and Linguistics*, 22(1), 167-212.

Yung, F., Jungbluth, J., & Demberg, V. (2021). Limits to the rational production of discourse connectives. *Frontiers in Psychology*, *12*, 660730.